



"Time keeps on slipping into the future," says an old song. The God of Abraham calls you and me to a covenant that not only puts God first but also calls us to notice and care for the poor and needy. Like the rich man, we can be too preoccupied to take the time to notice who is at our doorstep. In

the gospel, both the rich man and the Lazarus have a limited amount of time on this earth; they both die. So will you and me! It is a frightening thought to be separated from the very source of love and life who brought us into being. But our daily choices and omissions are creating our eternal destiny. May we make good use of our only nonrenewable resource, that is time!

"El tiempo sigue deslizándose hacia el futuro," dice una canción vieja. El Dios de Abraham nos llama a ti y a mí a un pacto que no sólo pone a Dios en primer lugar, sino que también nos llama a prestar atención y cuidar de los pobres y necesitados. Al igual que el hombre rico, podemos estar demasiado preocupados como para tomarnos el tiempo de prestar atención a quién está a nuestra puerta. En el Evangelio, tanto el hombre rico como Lázaro tienen un tiempo limitado en esta tierra; ambos mueren. ¡Tú y yo también! Es aterrador pensar en estar separados de la fuente misma de amor y vida que nos creó. Pero nuestras decisiones y omisiones diarias están forjando nuestro destino eterno. ¡Que aprovechemos bien nuestro único recurso no renovable: el tiempo!

RECTORY OFFICE CLOSURE

To save money and consolidate operating expenses, St. Mary Church has **permanently closed** the rectory office at 28 Attorney Street. Calls and emails are now answered in the administrative office at Our Lady of Sorrows (located at Stanton and Pitt) and is open Monday through Friday 9 am to 8 pm, and Saturdays and Sundays from 10 am to 3 pm. Scheduling mass intentions and appointments and registering for parish membership and religious education can still be done at St. Mary in the gift shop open every day after 9 am Mass til 12 pm. Thank you for your understanding during this transition.

Para ahorrar dinero y consolidar gastos operativos, la Iglesia de Santa María ha cerrado permanentemente la oficina de la rectoría en el 28 de Attorney Street. Las llamadas y correos electrónicos ahora se responden en la oficina administrativa de Nuestra Señora de los Dolores (ubicada en Stanton y Pitt), abierta de lunes a viernes de 9 a.m. a 8 p.m., y sábados y domingos de 10 a.m. a 3 p.m. La programación de intenciones de misa y citas, así como la inscripción para ser miembro de la parroquia y para la educación religiosa, todavía pueden hacerse en Santa María en la tienda de regalos, abierta todos los días después de la misa de las 9 a.m. hasta las 12 p.m. Gracias por su comprensión durante esta transición.

SECOND COLLECTION

Today's second collection is for the continued repairs of the church.

La segunda colecta de hoy es para continuar con las reparaciones de la iglesia.

JACKPOT FUNDRAISING RAFFLE TICKETS

Our Bicentennial Committee will be selling 50/50 Jackpot raffle tickets after Masses and in the Gift Shop to raise funds for our 200th Anniversary. Tickets are \$5 for 2, and the drawing will be on Nov. 23.

Nuestro Comité del Bicentenario estará vendiendo boletos de rifa 50/50 Jackpot después de las Misas y en la Tienda de Regalos para recaudar fondos para nuestra parroquia. Los boletos cuestan \$5 por 2, y el sorteo será el 23 de noviembre.

OLS CARNIVAL BEGINS FRIDAY. OCT 3RD

The OLS Carnival begins on Friday, October 3rd, on Pitt St. between Rivington and Stanton. Come and enjoy the food, games, and rides with the whole family.

El Carnaval de OLS comienza el viernes 3 de octubre en la calle Pitt, entre Rivington y Stanton. Vengan a disfrutar de la comida, los juegos y las atracciones con toda la familia.

MASS SCHEDULE

September 27 - October 4, 2025

SATURDAY: 5 P.M.
MARÍA KOSMAN PRAYERS TO THE BLESSED MOTHER FOR
HEALTH

SUNDAY: 8:30 A.M.
✠ Linda Cassone | ✠ Lisa Orecchio
✠ Zheng Teresa | ✠ Kathleen Marino, 19th Anniversary
✠ Aníbal Carrasquillo

10 A.M.
✠ Fernando Rodríguez | ✠ Inocencio & Jacinta Rodríguez
✠ Melba Maldonado | ✠ Jean Melito | ✠ Odalis (Tito) González

12 P.M.
FOR THE PEOPLE OF THE PARISH

MONDAY: 9 A.M.
✠ Zheng Teresa | ✠ Antonio Figueroa
✠ Noemi Rodríguez | ✠ María Alexandra Rodríguez

TUESDAY: 9 A.M.
✠ Jose Lopez | ✠ Minerva Estevez
✠ Zheng Teresa | ✠ Cristino & Luz López
✠ Ameti Lopez | ✠ Ramona Rodriguez

WEDNESDAY: 9 A.M.
✠ Noemi Rodriguez | ✠ Francisco Adames
POR LA SALUD DE MYRTA VARGAS
THANKSGIVING TO ST. MICHAEL THE ARCHANGEL

THURSDAY: 9 A.M.
✠ Juana Peña

FRIDAY: 9 A.M.
FOR THE PEOPLE OF THE PARISH

SATURDAY: 9 A.M.
✠ Mercedes Duran & Pedro Páez
✠ Altagracia Domínguez San Antonio

Contribute Online

CHURCH OF
SAINT
MARY



<https://saintmarygrand.org/donate>

- First Collection
- Second Collection
- Special Collections

